

Становище

на проф. д.ф.н. Иван Добрев, член-кор. на БАН,
определен за член на научно жури, което да осъществи процедура за
избор на професор по Шифър 2.1 Направление : Филология;
Специалност : Български език (Старобългарски език), обявен от СУ
“Св. Климент Охридски” в ДВ бр. 64 от 16.08.2016.

Документи за участие в конкурса е подал единствено доц. д-р
Андрей Тодоров Бояджиев, доцент по същата дисциплина във
Факултета за славянски филологии на СУ с 11-годишен
преподавателски стаж като хабилитирано лице (от които две години
като преподавател по български език в университета в Зарланд, ФРГ и
още две години в славистичния институт в Кьолн). Кандидатът е
доктор по старобългарски език със защитена в България дисертация.
Той е бил многократно на краткосрочни специализации в европейски
страни и в САЩ. Там той е усъвършенствал познанията си по
компютърна лингвистика и информационни технологии в областта на
палеославистиката и е ценен и търсен като първокласен специалист в
това направление. Представял е Софийския университет на
многобройни научни форуми у нас и в чужбина. Всеизвестни са
неговите интереси в областта на палеографията и текстологията,
смятан е и за един от добрите познавачи на творчеството на Григорий
Цамблак. Към експертизите му често се обръщат не само наши научни
работници, но и редица чуждестранни специалисти, както личи от
предоставената справка за цитирания в съвременната специална
литература.

На конкурса д-р Бояджиев се представя с основен труд “Старобългарска читанка”, който включва текстове, речник и справочник, но освен това и много подробна библиография. Старобългарската книжовност, към която са причислени и редица среднобългарски преписи, е засвидетелствана в пълнотата на своето разнообразие. Широко са представени епиграфските паметници, без които изучаването на старобългарската палеография е невъзможно. Текстовият материал обхваща Светото писание, евхология (молитвената част на средновековното битие), тържеството и похвалата на Кирило-Методиевото дело, химнографските и житийните образци изобщо, полемичните съчинения, омилетиката и апокрифите. Много от глаголическите текстове са представени христоматийно в оригинален запис, придружен от кирилска транслитерация. Убеден съм, че студентите по българска, руска и славянска филология в Соф. Университет ще бъдат снабдени с полезен наръчник по старобългарски език и стара българска литература, който не само ще им даде начално знание, но ще разшири и обогати техния кръгзор чрез предоставени възможности за самостоятелна работа.

Сред останалите трудове, с които д-р Бояджиев участва в конкурса, с положителен знак по-особено си струва да се отбележи един едиторски опус в съавторство, който е посветен на южнославянската книжовна традиция, отнасяща се до деянията на св. апостол Тома в Индия. Построена на ненадеждна основа, неубедителна и невярна по съдържание е обаче лексиколожката статия **Тъзица**.

Добра оценка заслужава стореното от д-р Бояджиев в областта на дигиталната хуманитаристика и компютърна лингвистика. В полезността на заниманията му в тази насока съм се убедил от личен опит. Андрей

Бояджиев е на талвега на съвременното филологическо проучване. Тук най-добре личи високият професионализъм на автора, който почива на натрупан в продължение на десетилетия опит.

Научните качества на участника в обявения конкурс ми дават основание да предложа на уважаемото научно жури да присъди на доц. д-р Андрей Тодоров Бояджиев научното звание “професор по старобългарски език”.

София

20 декември 2016 г.

проф. Иван Добрев